

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 2 (1926-1927)  
**Heft:** 12

**Artikel:** Für jede Frau ist ein Parfüm geschaffen  
**Autor:** G., E.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1064776>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*Bergmann's*  
**Lilienmilch-**  
**Seife**  
 MARKE:  
 2 BERGMÄNNER  
 ist unübertrefflich für die Hautpflege  
**Bergmann & Co.**  
**Zürich**



Ein  
**KINDERSPIEL**  
 die Krawatte zu knüpfen,  
 wenn sie sich geschmeidig  
 durch den Kragen ziehen lässt,  
 wie es bei den von uns gebügelter Doppelkragen der Fall  
 ist

**WASCHANSTALT**  
**ZÜRICH A.-G.**  
 Zürich 2 (Wollishofen)  
 Kunden in der ganzen  
 Schweiz

**Ballen?**

**Dr. Scholl's**  
**Zino-Pads**

beseitigen schmerzhaften Druck der  
 Schuhe u. vermindert die Entzündung.  
 Dünn, antiseptisch, wasserdicht.  
 Keine Streichen zum Befestigen nötig. Auch in Größen für  
 Hühneraugen und Schwieien erhältlich. Fr. 1.50 per Schachtel  
 und Depot-Angabe gegen frankiertes  
 Couvert durch Dr. Scholl's A.G., Basel.

**Damenstrümpfe**  
 in Kunstseide, Bemberg-Waschseide, Fil, Wolle und plattierte  
 Ausführungen

**Herrensöckchen**  
 in glatt, sowie geschmackvollen Phantasiessins

Motto:  
 Dauerhaft — Elegant

**Ocill**  
 Strümpfer Söckchen  
 sind die  
 Besten!  
**Ocill**

5

3 Dobmeyer-Lecoulbre, Degersheim, St. Gallen

Verlangen Sie diese Marke in den einschläg. Geschäften

ordentlich praktisch. Es besteht aus Jupe, Sweater, kurzer Jacke und Mantel, die in Farbe und Material harmonieren.

Beispiel: Jupe aus Crêpe Jorgia sable.

Sweater aus hellblauem Jersey, an den Hüften durch ein Band Crêpe Jorgia sable zusammengehalten.

Jacke aus Seidenreps sable.

Mantel aus Velours de laine sable.

Je nach Temperatur und Laune kann man im Tailleur ausgehen oder nur Kleid und Mantel tragen, oder bei kühler Witterung alle vier Stücke, da gewöhnlich die Jacke in einem leichten Stoff gearbeitet wird. —

## FÜR JEDE FRAU IST EIN

*Von unserer Spezialistin für*

**H**aben Sie als Kind auch Rosenwasser fabriziert? Man füllt eine Flasche mit Rosenblättern, giesst Wasser daran, verschließt sie und lässt sie 14 Tage in der Sonne stehen. Mit diesem Rosenwasser tränkten wir unsere Taschentücher und netzten unsere Zopfenden damit. Denn es brauchte viel davon, der Duft war leider nicht sehr intensiv.

Ich glaube, Kinder sind für Wohlgerüche empfänglicher als Erwachsene. Ich hatte eine kleine Freundin, welche von ihrer Mutter als besondere Belohnung ein wenig parfümierte Brillantine bettelte, welche sie dann aber nicht etwa auf ihr Haar, sondern auf einen Stein strich. Für diesen duftenden Stein hatte sie ein besonderes Versteck. Jeden Tag suchte sie es ein paarmal auf, um sich an dem wunderbaren Geruch zu berauschen. Welcher Erwachsene ist solch intensiver Genüsse fähig?

Aber spielt der Geruchssinn für den Erwachsenen wirklich eine kleinere Rolle? Wir unterschätzen seine Bedeutung. Aber das schmälert seine Wichtigkeit nicht.

Gerüche sind entscheidend für die Beziehungen der Menschen untereinander. Der populäre Ausdruck «jemand nicht riechen können» ist ein eindeutiger Ausdruck dafür. Mit Unrecht würden wir ihn nur symbolisch nehmen. Der Geruch eines Menschen ist ein Ausdruck seines Wesens. Er

Daneben sieht man natürlich auch einzelne Mäntel, Herbstmäntel aus Velours cotelé mit leichtem Wollfutter oder in weichen, melierten Wollstoffen.

Und was für Farben trägt man? Ausser grau, blau, schwarz besonders die Feuille-morté-Töne, d. h. braun-beige in allen Abstufungen, Kakao, Tabak, Brunnenoyau, rostähnliche Schattierungen und ein bläuliches Rot. Kurz, man kleidet sich in die gleichen koketten Farben wie der Herbstwald.

Genügt diese Tatsache an sich nicht schon, um die Herzen aller Naturfreunde höher schlagen zu lassen?

---

## PARFÜM GESCHAFFEN

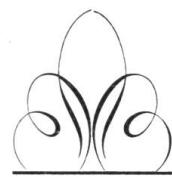
*Kosmetik, Frau Dr. med. E. G.*

---

wirkt auf uns dementsprechend anziehend oder abstossend, allerdings ohne dass wir uns dessen bewusst sind.

Aber, wenn doch jeder seinen persönlichen Duft besitzt, warum parfümieren wir uns noch? Indem wir ein passendes Parfüm verwenden, verbindet sich der künstliche Wohlgeruch mit dem Eigenduft und betont ihn gewissermassen. — Daraus ergibt sich, dass ein Parfüm vor allem diskret angewendet werden muss, da es sonst nicht nur aufdringlich, sondern auch banal wirkt, indem es den persönlichen Duft überschreit. — Ein leiser Duft, der wie eine Verheissung ist, sozusagen nur eine Ahnung. Nicht eine Duftwolke, die uns den Atem benimmt: Hallo, ich bin da!

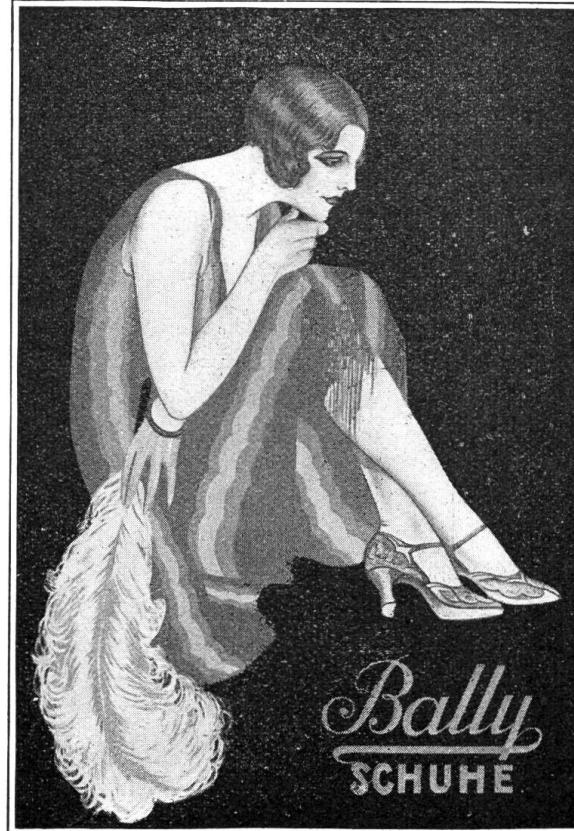
Man soll Parfüm also mässig anwenden und in steter Verteilung, d. h. Anhäufungen vermeiden. Die Sitte, sein Taschentuch stark zu parfümieren, entbehrt der Berechtigung. Ursprünglich war das parfümierte Taschentuch ein Ersatz für Riechsalze. Man hielt es in verschiedenen Situationen an die Nase, z. B. wenn man sich von einer Ohnmacht bedroht fühlte oder wenn, wie man aus gewissen ältern Romanen ersehen kann, z. B. Stallgerüche die Nasen sensitiver Damen molestierten. Diese Zartheiten sind heute aus der Mode gekommen. Die Handlung des Sichschneuzens ist aber an sich keine so poetische, dass man durch einen



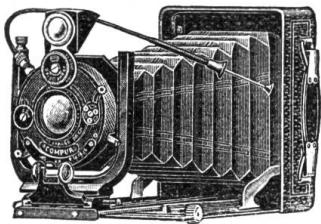
Sämtliche Neuheiten  
für  
Herbst und Winter  
in  
Seide, Samt u. Wolle  
sind  
eingetroffen!

Wir senden Ihnen gerne unsere  
neuesten Muster zur Auswahl

**GRIEDER & CIE**  
Seide und Mode  
Paradeplatz Zürich



**Mit voller Überlegung verlangt die  
Hausfrau Chloé Raffee-Zutat, die Spe-  
zialität eines Schweizer-Unternehmens,  
oder Virgo, die fertige Raffeesurrogat-  
Mischung.**



**Voigtländer  
Kameras**

Kaufan Sie keine Kamera, ohne vorher den neuen Voigtländer Kamera-Katalog zu Rate zu ziehen. In jeder Photo-

handlung erhältlich oder direkt durch die Generalvertretung für die Schweiz:

**OTTO ZUPPINGER, ZÜRICH 6**  
Scheuchzerstrasse



BRUNNER AG

**Die Zigaretten  
„Colonial“ Maryland**  
gewinnen täglich neue Liebhaber  
50 Cts. per 20 Stück Paket

**AUS DEM INHALT DER  
LETZTEN NUMMER**

**Wie lernten Sie sich kennen?**  
Eine Auswahl der Antworten auf unsere Rundfrage. Illustriert von Alfred Marxer

**Der Sängertag.** Von Theobald Bär-  
wart. Illustriert von Hugo Laubi

Extraduft die Aufmerksamkeit darauf zu lenken braucht.

Praktisch in der Anwendung sind Parfüms als Lotions, d. h. mit Alkohol verdünnt. In dieser Form eignen sie sich für Friktionen am ganzen Körper nach dem Bad oder speziell für Friktionen der Kopfhaut. Ein Parfüm wirkt nur angenehm auf einer gepflegten Haut. Parfümieren Sie Ihr Haar nur, wenn es frisch gewaschen ist. Glauben Sie ja nicht, die Reinlichkeit lasse sich durch Friktionen mit den besten Toilettewässern ersetzen! Es ist einer der grössten Irrtümer, schlechte Gerüche durch ein starkes Parfüm verdecken zu wollen. Nichts ist peinlicher als ein solches Gemisch.

Statt nach dem Bad eine Friktion zu machen, kann man auch das Bad parfümieren durch Zugabe von Toilettewasser oder, was praktischer ist, ein Badsalz. Durch das Baden wird der Haut ihr Eigenduft vorübergehend entzogen; sie hat dann einen eigentümlich faden Geruch, den man vermeiden kann, indem man das Wasser etwas parfümiert. Auch parfümierte Seifen dienen diesem Zweck. Oft hört man das Vorurteil, parfümierte Seifen seien minderwertig. Das ist klar, dass man eine gute und eine schlechte Seife parfümieren kann. Natürlich kommt eine gute parfümierte Seife teurer zu stehen. Sie gehört, wie überhaupt Parfüms, eben zu den Luxusartikeln, von denen man nicht verlangen kann, dass sie besonders billig sind.

Zur Parfümierung von Wäsche und Kleidern benützen Sie Sachets, d. h. kleine Säckchen aus Mull oder Seide, die Sie mit getrockneten Lavendeln und Akazienblüten, Veilchenwurzelpulver usw. füllen, z. B.:

*Sachet à la lavande*

|                                  |        |
|----------------------------------|--------|
| <i>Fleurs de lavande</i>         | 100 g  |
| <i>Benjoin pulvérisé</i>         | 25 g   |
| <i>Muse artificiel pulvérisé</i> | 0,10 g |
| <i>Essence de lavande</i>        | 2 g    |

Wichtig ist es, dass man nicht gleichzeitig verschiedene Parfüms verwendet; das scheint selbstverständlich. Aber wie zahlreich sind die Frauen, die für ihre Haare eine Lotion Rose brauchen und einen Puder, der nach Chypre riecht. Entscheiden Sie sich für ein Parfüm, dann wählen Sie Ihre Toiletteseife, Puder, Badkristalle entsprechend.

Aber für welches Parfüm sich entscheiden? Blumenparfüms sind sentimental. Sie wirken zum Teil durch Assoziationen. Sie sind deshalb auch eher als Frühjahrs- und Sommerparfüms geeignet. Im Mai ist es angemessen, nach «Temps des lilas» zu duften, besonders wenn man zart und blond ist.

Chypre und Ambre verbinden sich angenehm mit Pelzwerk. Ein Pelz, der nach Veilchen duftet, ist widersinnig. — Veilchenduft speziell steht den Blondinen gut, er harmoniert am besten mit ihrem natürlichen Hautduft. Nach Veilchen sollte nur ein junges Mädchen duften, oder eine sehr junge blonde Frau. Einer vollen, aschblonden Frau steht der Duft weisser Rosen, einer brünetten Nelkenduft oder Parfüms, die Chypre-Ambre enthalten.

Die meisten Duftmittel, die man früher aus Pflanzen, oder wie Moschus, Ambre, Zibethuns aus tierischen Sekreten gewann, können heute auf chemischem Wege hergestellt werden. Die Kunst der Parfümeure besteht «nur» in der originellen Mischung dieser Wohlgerüche. Jedes Jahr bemühen sie sich, neue interessante Kombinationen hervorzubringen, die sie mit ebenso interessanten Namen belegen: «Suivez-moi!», «Faisons un rêve!» usw. Auch die grossen Couturiers beschäftigen sich damit, neue Parfüms zu lancieren, die mit dem Stil ihrer Kreationen in Einklang stehen.

Kurz, für jede Frau ist ein Parfüm geschaffen, das ihrem speziellen Typus besonders gut steht. Regeln lassen sich hier keine aufstellen. Suchen Sie Ihr Parfüm, so werden Sie es finden.

Unsere Mode-Korrespondentin sowohl wie unsere Spezialistin für Kosmetik beraten Sie gerne als treue und neidlose Freundinnen in allen Fragen der Mode und Kosmetik schriftlich und unentgeltlich. Nur das Rückporto müssen Sie Ihren Anfragen, die Sie an den Verlag des Schweizer-Spiegel, Storchengasse 16, Zürich 1, senden wollen, beilegen

Einbanddecken für den Schweizer-Spiegel sind zu Fr. 1.90 beim Verlag zu beziehen. Siehe Inserat Seite 2

## In den Ferien

wenn Sport und Reise  
Sie ermüden, gibt  
Ihnen

Eau de Cologne  
Nr. 555

die Spannkraft zurück  
„555“ wirkt für Nerven  
und Antlitz erfrischend.  
Auch abends werden  
Sie an Musik und  
Tanz sich noch er-  
freuen können.

Für die Toilette:  
Hygis-Crème  
Hygis-Seife



CLERMONT & E. FOUET, Parfumeurs — PARIS-GENEVE



Gr. 1 für Kinder,  
„2 „ Jugend,  
„3 „ Damen,  
„4 „ Herren

Gehe auf Luft  
ist der beste Rat für  
alle Fussleidenden.  
Überraschende Erfolge  
bei Übermüdung,  
Senk-, Hohl- und  
Spreizfuss, unschö-  
nem und schwerfäl-  
ligem Gang, durch die selbstregulierbare Fuss-  
stütze „Pneumette“ mit dem Luftkissen. Fra-  
gen Sie sofort an beim Vertreter E. Meyer,  
Bahnhofstrasse 70, Zürich. Verkaufsstellen aus-  
wärts, wo nicht direkt

